



香港中華廠商聯合會  
The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong  
(一九三四年成立 Established in 1934)

同心展關懷  
caring organisation  
Awarded by The Hong Kong Council of Social Service  
02140 0000 0000

永遠名譽會長  
Permanent Honorary  
Presidents

洪祥佩先生 JP  
Mr C P HUNG  
倪少傑先生 SBS OBE JP  
Mr NGAI Shu Kit  
朱祖瀾先生  
Mr Lawrence C H CHU  
梁欽榮先生 SBS MBE JP  
Mr Herbert LIANG  
陳永棋先生 GBS OBE JP  
Mr CHAN Wing Kee  
楊孫西博士 GBS SBS JP  
Dr Jose S S YU  
洪克協先生  
Mr Peter H H HUNG  
尹德勝先生 SBS BBS JP  
Mr Paul T S YIN

會長  
President

黃友嘉博士 JP  
Dr David Y K WONG

立法會代表  
Legco Representative

林大輝議員 BBS JP  
Dr the Hon LAM Tai Fai

副會長  
Vice Presidents

羅富昌先生 JP  
Mr LO Foo Cheung  
(第一副會長 First Vice President)

施榮懷先生 JP  
Mr Irons SZE

倪錦輝博士 JP  
Dr Danny K F NGAI

李秀恒博士 BBS  
Dr Eddy S H LI

顏吳綺英女士 JP  
Mrs NGAN NG Yu Ying Katherine

陳淑玲小姐 JP  
Ms Shirley S L CHAN

吳永嘉先生  
Mr Jimmy W K NG

徐炳光博士  
Dr Edward P K TSUI

楊志雄先生  
Mr Johnny C H YEUNG

總務委員會主席  
Chairman

General Affairs Standing  
Committee

施榮懷先生 JP  
Mr Irons SZE

財務委員會主席  
Chairman

Finance Standing Committee

羅富昌先生 JP  
Mr LO Foo Cheung

行政總裁  
Chief Executive Officer

梁世華先生 SBS  
Mr Paul S W LEUNG

總辦事處  
HEAD OFFICE

香港中環干諾道中64-66號廠商會大廈  
CMA Building,  
64-66 Connaught Rd Central, H.K.  
電話 Tel: 2545 6166 / 2542 8600  
傳真 Facsimile: 2541 4541  
網址 Web Site: <http://www.cma.org.hk>  
電郵 E-mail: [info@cma.org.hk](mailto:info@cma.org.hk)

財經事務及庫務局  
公司條例草案專責小組  
姚繼卓先生  
(傳真號碼: 2869 4195)

姚先生:

### 對私人公司擬備簡明財務及董事報告資格準則的意見

多謝 貴局於 12 月 6 日的來信。

有關「私人公司擬備簡明財務及董事報告資格準則」諮詢文件，本會認為，放寬私人公司尤其是小型公司擬備簡明財務及董事報告的準則，可增強企業營運的靈活性和節省遵從成本，有利於改善本港的營商環境。

本會贊成採用諮詢文件中提出的「方案二」，即符合規模準則的私人公司或集團，可自動符合資格擬備簡明報告；而大型私人公司或集團在獲持有最少 75% 表決權的成員通過決議而且沒有其他成員反對的情況下，亦可選用《中小企財務報告準則》，遵從簡化的帳目及匯報規定。

此外，本會亦建議，有關「小型私人公司」和「小型私人公司集團」的定義應進一步放寬，以便讓更多公司可以受惠。例如，凡符合以下至少兩項條件者，即視為「小型私人公司」或「小型私人公司集團」，包括：(1) 全年收入總額不超過港幣 1 億元；(2) 資產總額不超過港幣 1 億元；(3) 僱員人數不超過 100 人。

有關上述建議，如有疑問，請聯絡本會總經理顏紅曉先生(電話: 2542 8631)為荷。

敬祝  
政祺!

香港中華廠商聯合會  
行政總裁 梁世華

二零一一年十二月二十日

總辦事處  
HEAD OFFICE

香港中環干諾道中64-66號廠商會大廈  
CMA Building,  
64-66 Connaught Rd Central, H.K.  
電話 Tel: 2545 6166 / 2542 8600  
傳真 Facsimile: 2541 4541  
網址 Web Site: <http://www.cma.org.hk>  
電郵 E-mail: [info@cma.org.hk](mailto:info@cma.org.hk)

旺角辦事處  
MONGKOK OFFICE

九龍旺角彌敦道655號  
19樓11室  
Room 11, 19/F,  
655 Nathan Road,  
Mongkok, Kowloon  
Tel: 2393 2189  
Fax: 2789 1869

觀塘辦事處  
KWUN TONG OFFICE

九龍觀塘巧明街111-113號  
富利廣場23樓6室  
Room 6, 23/F, Futura Plaza,  
111-113 How Ming Street,  
Kwun Tong, Kowloon  
Tel: 2344 3380  
Fax: 2790 4850

廣州代表處  
GUANGZHOU OFFICE

中國廣州中山七路85-99號廣東抽紗大廈16樓1605室  
郵箱: 510145  
Rm. 1605 Guangdong Artex Bldg.,  
85-99 Zhong Shan Rd. 7, Guangzhou, China  
P.C.: 510145  
Tel: (86) (20) 8129 8969  
Fax: (86) (20) 8129 8875

廠商會檢定中心  
CMA TESTING & CERTIFICATION LABORATORIES

新界沙田火炭黃竹洋街9-13號仁興中心1302室  
Room 1302, Yan Hing Centre,  
9-13 Wong Chuk Yung St, Fo Tan, Shatin, NT  
Tel: 2698 8198 Fax: 2695 4177  
Web Site: <http://www.cmatcl.com>  
E-mail: [info@cmatcl.com](mailto:info@cmatcl.com)